

# HEIMAT-ZEITUNG

## BUDENHEIM

Sanitär Heizung Klima  
Planung Beratung Verkauf  
**berg**  
Gas- & Ölheizung - Sanitär  
Fachmarkt für Sanitär und Heizung  
Gonsenheimerstr. 17, 55257 Budenheim, Tel. 06139/326

mit öffentlichen und amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Budenheim

72. Jahrgang / Nr. 23

Donnerstag, 4. Juni 2020

### 500 Schutzmasken für die Gemeinde Sachspende der ortsansässigen Firma Gottron

Ihr kreativer Profi,  
der Ihr Zuhause schöner macht.



**FLIESEN TONI**

Fliesen und Naturstein  
Für innen und außen

Antonio Marra  
Mühlstraße 11  
55257 Budenheim  
Telefon: (06139) 29 31 840  
Telefax: (06139) 29 31 841  
Mobil: (0171) 477 57 75  
mail@fliesen-toni.com  
www.fliesen-toni.com

Besuchen sie unseren Showroom  
Am Weinkastell 13  
55270 Klein-Winternheim



Die Firma Gottron hat Bürgermeister Stephan Hinz (rechts) 500 Schutzmasken des Typs KN95 (FFP 2) als Sachspende übergeben. (Foto: Firma Gottron)



Mario P. Berg

Sehr geehrte Kundschaft,

**am Donnerstag,  
den 11. Juni  
haben wir von  
7-12 Uhr geöffnet**

Wir wünschen Ihnen  
einen schönen Feiertag.  
Ihre Familie Mario P. Berg  
und Belegschaft

Luisenstraße 12 · Tel. 329

**Budenheim.** – Die im Jahr 1982 in Mainz gegründete und seit dem Jahr 2016 in Budenheim ansässige Fa. Gottron übergab Bürgermeister Stephan Hinz 500 Schutzmasken des Typs KN95 (FFP 2) als Sachspende. Die hochwertigen und mehrmals wiederverwendbaren Schutzmasken dienen dem Eigenschutz der Trägerin bzw. des Trägers. Der Geschäftsführer, Christian Gottron – betonte, dass sein Unternehmen in dieser schwierigen Gefährdungssituation durch das Coronavirus ebenfalls einen wertvollen Beitrag für die Allgemeinheit leisten wolle. So habe man bereits mehreren caritativen Trägern Schutzmasken gespendet. Auch die Heimatgemeinde liege

ihm dabei sehr am Herzen. Das Familienunternehmen liefert ein breites Sortiment an Produkten aus den Bereichen Reinigungsschemie, Reinigungstechnik und Hygienebedarf und berät die Kunden bei allen hygienerelevanten Fragen. Bürgermeister Hinz bedankte sich im Namen der Gemeinde für die großzügige Sachspende. Den filtrierenden Halbmasken werde man zum Schutz der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung, der Feuerwehr sowie aller ehrenamtlich Tätigen wirkungsvoll einsetzen und somit die Gefahr einer Ansteckung bei Dienstausbung reduzieren, sagte Bürgermeister Hinz.

**dörr**  
sanitär - heizung

- Heizungs- und Bad-Modernisierungen
- Badgestaltung
- Kundendienst
- Solaranlagen und Wärmepumpen
- Öl- und Gasbrennwerttechnik
- Enthärtungsanlagen



Mobil: 0160 / 90580445  
www.sanitaer-doerr.de



# Beim virtuellen Gutenberg-Marathon dabei

## Drei Läufer auf individuellen interessanten Strecken unterwegs

**Budenheim.** – Die Covid-19 Pandemie beendete bereits im März die finalen Vorbereitungen des 21. Gutenberg-Marathon in Mainz. Letztendlich ist es den Organisatoren doch gelungen, eine virtuelle Veranstaltung zu starten. Startnummer und die Urkunde gab es im Download von der Marathon-Webseite. In einem Zeitraum von zwei Wochen im Mai hatten die Läufer die Möglichkeit ihren persönlichen (Halb-) Marathon zu laufen. Auch die Läufer der Ski und Freizeit haben ihr Training weitergeführt, zwar nicht mehr so intensiv, aber ausreichend für die

21,1 km in einer annehmbaren Zeit zu laufen. Rolf Peiler hat die 10 km Strecke im Lennebergwald (rote Runde) zweimal durchlaufen und noch 1,1 km angehängt. Diese ist bedingt durch Steigungen und den Waldboden wesentlich schwieriger zu laufen als die original Gutenberg Marathonstrecke auf Asphalt. Paul Rosenbauer und Norbert Spitz haben abwechslungsreiche Strecken entlang den Obstgärten und des Rheins zwischen Budenheim und Heidenfahrt gewählt. Gelaufen wurde an verschiedenen Tagen und jeder konnte sich seine



Norbert Spitz beim Zieleinlauf.

(Fotos: DJK)



Der Kartenausschnitt zeigt die Laufstrecke Budenheim.

bevorzugte Startzeit, wie auch passende Wetterbedingungen aussuchen. Allerdings musste auch für Getränke und Verpflegung selbst gesorgt werden. Paul Rosenbauer ist bei seinem Debüt die Strecke (siehe Bild) in 1:44 Minuten gelaufen.

Nach dem Lauf ist vor dem Lauf. Wer hat Lust im nächsten Jahr beim 22. Gutenberg Marathon, auch als Staffel dabei zu sein? Der Lauftreff, auch Walking und Nordic Walking ist sonntags um 9:30 Uhr am kleinen Parkplatz an der Gonsenheimer Straße und mittwochs um 18:30 Uhr am Park-

platz der Waldsporthalle (aktuell nur mit zwei Personen je Gruppe mit Abstand). Weitere Infos gibt es auch im Internet unter [www.skiundfreizeit.djk-sfb.de](http://www.skiundfreizeit.djk-sfb.de).



**Aufgrund der Corona-Krise und der damit verbundenen Fußball-Zwangspause hat der FV Budenheim im Mai dieses Jahres mit dem 2. Bauabschnitt, der Sanierung der Umkleidekabinen und den Duschen begonnen. Im 1. Bauabschnitt wurden bereits die Toiletten und die Schiedsrichterkabine saniert und erneuert, berichtet Frank Dörr, 1. Vorsitzender des FV 1919 Budenheim e.V.. Unsere Bilder vermitteln einen Stand der Arbeiten.** (Fotos: FV Budenheim)

**Impressum**

**Heimat-Zeitung Budenheim**

Kostenloses Mitteilungsblatt an alle Haushalte mit öffentlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Budenheim.  
Bei Nichterhalten auch erhältlich bei: Schreibwaren Lang, Lotto am Eck, Pankrätius Bäckerei, Esso Station und Bäcker Berg.

**Herausgeber und Verleger**  
Hubert Lotz

**Geschäftsführung**  
Sabrina Thomas

**Anzeigen**  
Achim Laqua  
Telefon: 06721/6812617  
Mobil: 0160/5003498  
Fax: 06721/32577  
E-Mail: [laqua@rheingau-echo.de](mailto:laqua@rheingau-echo.de) oder im Verlag.  
Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 3 vom 1. Januar 2013

**Redaktions- und Anzeigenannahmeschluss**  
dienstags 16.00Uhr.

**Erscheinungsweise**  
wöchentlich donnerstags.

**Verlag, Druck und Vertrieb**

**Rheingau Echo**  
*Die besten Seiten unserer Region* Verlag GmbH

Rheingau Echo Verlag GmbH  
Industriestraße 22, 65366 Geisenheim  
Telefon: 06722/9966-0, Fax: 9966-99  
[heimatzeitung@rheingau-echo.de](mailto:heimatzeitung@rheingau-echo.de)  
[www.rheingau-echo.de](http://www.rheingau-echo.de)

**Allgemeines**

Die als Kommentar oder Leserbrief gekennzeichneten Artikel sind Meinungsäußerungen der Autoren und spiegeln nicht automatisch die Meinung des Verlags wider. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Datenträger, Fotos oder Illustrationen übernimmt der Verlag keine Haftung. Alle Rechte der Veröffentlichung sind vorbehalten. Reproduktionen, Nachdruck, Fotokopien, Mikrofilm oder Erfassung in Datenverarbeitungsanlagen bedürfen der Genehmigung des Verlages. Für nicht erschienene Anzeigen, aus welchen Gründen auch immer, leistet der Verlag keinen Erstaz.

### Lernmittel über Schulbuchausleihe

**Kreis.** – Die Eltern der Mainz-Binger Schülerinnen und Schüler werden gebeten, die Lernmittel über die Schulbuchausleihe bis zum 16. Juni abzuschließen. Dazu hat die Verwaltung einen Elternbrief über die Schulen verschickt. Das rheinland-pfälzische Bildungsministerium hatte aufgrund der Corona-Krise eine längere Anmeldefrist vorgesehen. Dennoch bittet der Kreis die Eltern, bereits jetzt schon die Bestellung über das Portal mit der ihnen übermittelten Zugangsberechtigung abzuschließen. Somit kann gewährleistet werden, dass die Schulbücher, wie in den Jahren zuvor, vor den Sommerferien zurückgenommen werden können und die Ausgabe der neuen Schulbücher rechtzeitig im neuen Schuljahr erfolgen kann.

### Am Brückentag ist geschlossen

**Budenheim.** – Die Gemeindewerke Budenheim AöR sind am Freitag, 12. Juni (Brückentag nach Fronleichnam), für den allgemeinen Dienstbetrieb geschlossen. Es können auch keine telefonischen Auskünfte erteilt werden. Wir bitten alle unsere Kunden, dies bei der persönlichen Terminsdisposition zu beachten. Der Bereitschaftsdienst Wasser kann außerhalb der Dienstzeiten unter 06131 / 12 7003 und der Bereitschaftsdienst Strom unter 06131 / 12 7001 erreicht werden. Der Bereitschaftsdienst kann nur die Beseitigung von Störungen vornehmen.

**Herzlichen Glückwunsch** 

**Ihren Geburtstag feiern:**  
09.06. Veit, Helmut 85 J.



Wir wollen Grillabende gewinnen!

**OHNE EXTRA-EINSATZ\***

**GEWINNSPAREN**

**Zusatzziehung am 14. Juli 2020**

**3 x Ford Wohnmobil**

**250 x Weber Gasgrill „Go-Anywhere“**

Gewinnabbildung ähnlich

\*Für alle GewinnsparerInnen, die für Juli 2020 ein gültiges Los besitzen. Weitere Informationen bei uns in der Bank oder unter [www.gsv.de](http://www.gsv.de)

**Seit über 125 Jahren**  
**Budenheimer Volksbank eG**

**HEIMAT-ZEITUNG**  
BUDENHEIM

*Heimat-Zeitung - JA, bitte!*

Wer den Aufkleber „Keine kostenlosen Zeitungen“ auf seinem Briefkasten hat, aber trotzdem die Heimat-Zeitung Budenheim bequem nach Hause erhalten möchte, kann dies ganz einfach unter der E-Mail-Adresse [heimatzeitung@rheingau-echo.de](mailto:heimatzeitung@rheingau-echo.de) mitteilen und erhält bei Angabe seiner Adresse einen Aufkleber mit dem Logo der Heimat-Zeitung. Wird dieser auf dem Briefkasten angebracht, ist das für unsere Austräger das Signal, dort auch eine Zeitung mit allen wichtigen Informationen aus Budenheim einzuwerfen.

# Leserbriefe



Leserbriefe geben stets die Meinung des Einsenders wieder, die nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen muss.

## Miteinander in heutiger Zeit

Jörg Gräf aus Budenheim äußert sich zu den Wildablagerungen von Abfall/Sperrmüll/Müll im Gemeindegebiet und der Entnahme von Pflanzen aus einem öffentlichen Pflanzbeet und fügt dazu ein Foto an:

*Aktuell sind die Budenheimer Bürgerinnen und Bürger Einschränkungen durch COVID-19 ausgesetzt. Dem Anschein nach nutzen einige diese Gelegenheit, „aufzuräumen“ und den Abfall/Sperrmüll/Müll aus Bequemlichkeit irgendwo im Gemeindegebiet abzulagern. Den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeindewerke Budenheim möchte ich ausdrücklich als Privatperson meinen Dank aussprechen, die sich zusätzlich zu den sonstigen Aufgaben damit einbringen, die*

*Wildablagerungen zu beseitigen und damit ein ordentliches Erscheinungsbild herstellen.*

*Die „Krone“ haben sich jedoch die Personen selbst aufgesetzt, die sich nicht zu schade waren, aus einem privaten Pflanzbeet auf dem Gelände der Gemeindewerke, zwölf Pflanzen herauszuziehen, die erst letzte Woche gepflanzt wurden. Ich darf von der zuständigen Mitarbeiterin, welche die Pflanzarbeiten durchgeführt hat, den größtmöglichen „Dank“ aussprechen.*

*Es wäre toll, wenn nicht Beschwerden ausgesprochen würden, dass hier und da ein Pflanzbeet nicht sauber gepflegt ist. Auch die Beschäftigten der Gemeindewerke Budenheim haben zeitlich reduziert gearbeitet, bzw. arbeiten jetzt auch Samstags, um eventuelle Arbeitsrückstände aufzuarbeiten. Vielleicht greifen Anlieger selbst zu Werkzeugen und*

*helfen gerade insbesondere in der jetzigen Zeit mit, ein attraktives Budenheim zu gestalten.*



## Würdesäule.

Aufrechter durchs Leben gehen dank Bildung.

[brot-fuer-die-welt.de/bildung](http://brot-fuer-die-welt.de/bildung)



Würde für den Menschen.

Mitglied der **actalliance**

# Notdienste & Soziale Einrichtungen



## Ärztliche Bereitschaftspraxen

In Notsituationen, falls der Hausarzt oder andere behandelnde Ärzte nicht erreichbar sind:

Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität Mainz, Langenbeckstraße 1, Gebäude 605, 55131 Mainz, Telefon: 116 117 (ohne Vorwahl, kostenfrei)

Öffnungszeiten: Mo. 19 Uhr bis Di. 7 Uhr, Di. 19 Uhr bis Mi. 7 Uhr, Mi. 14 Uhr bis Do. 7 Uhr, Do. 19 Uhr bis Fr. 7 Uhr, Fr. 16 Uhr bis Mo. 7 Uhr.

Samstags und sonntags durchgängig. Feiertage: Vom Vorabend des feiertags, 18 Uhr, bis zum Folgewerktag, 7 Uhr.

## Nacht-, Sonntags- und Feiertagsdienste der Mainzer Krankenhäuser

Für die stationäre Aufnahme und die ambulante Notfallversorgung sind an allen Tagen dienstbereit: Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität Mainz Langenbeckstraße 1, 55131 Mainz, Tel.: 06131/17-0,

[www.klinik.uni-mainz.de](http://www.klinik.uni-mainz.de)  
St. Vincenz und Elisabeth Hospital

An der Goldgrube 11, 55131 Mainz

Tel. 06131/575-0, Fax: 06131/575-1117, [www.katholisches-klinikum-mz.de](http://www.katholisches-klinikum-mz.de)

**Notarzt, Rettungsdienst, Krankentransporte** können über die Tel.-Nr. 06131/19222 angefordert werden.

## Notdienst-Regelung der Mainzer Kinderärzte

mittwochs, an Wochenenden sowie an Feiertagen Dienstbereit sind:

Am Samstag, 6. Juni 2020: Dr. Seelig/Dr. Weikel, Kaiserstraße 29, Mainz, Telefon 06131/674757;

Am Sonntag, 7. Juni 2020: Drs. Koffler/Böckelmann/Theobald, Zollgasse 11, Mainz-Weisenau, Telefon 06131/81146;

Am Mittwoch, 10. und Donnerstag, 11. Juni 2020:

Dr. med. Matthias Pick, Kirchgasse 2, 55126 Mainz, Telefon 06131/40995.

Die Anschriften der Notdienst versehenen Kinderärzte können auch über den Anrufbeantworter des eigenen Kinderarztes beziehungsweise die der anderen praktizierenden Kinderärzte in Erfahrung gebracht werden.

## Zahnärztlicher Notfalldienst

Zu erfragen über: Ärztliche Notfalldienstzentrale Ingelheim, Telefon 06132/19292. Der für dringende Fälle eingerichtete Wochenend-Notfalldienst beginnt am Samstag um 8 Uhr und endet am Montag um 8 Uhr. An Feiertagen wird analog verfahren. Die dienstbereiten Zahnärzte haben an diesen Tagen folgende feste Sprechstunden eingerichtet: 10 bis 11 Uhr und 16 bis 17 Uhr. Es wird gebeten, den Notfalldienst möglichst während dieser

Sprechstunden unter Vorlage der Krankenversichertenkarte (KVK) in Anspruch zu nehmen.

## Apotheken-Notdienst

Diensthabende Apotheken können tagesaktuell per Telefon erfragt werden.

In Budenheim sind die Ansagen über das Festnetz mit der Tel.-Nr. 01805-258825- + Postleitzahl, also 01805-258825-55257, abzufragen. Bei der Nachfrage über das Mobilfunknetz muss die Nummer 180-5-258825-55257 verwendet werden.

## Giftnotruf Mainz

Telefon 06131/19240 (Angaben ohne Gewähr)

## Amtliche Bekanntmachungen



Gemeindeverwaltung Budenheim: Tel. 299-0 · Fax 299-301 · E-Mail: info@budenheim.de  
 Gemeindewerke Budenheim: Tel. 9306-0 – Fax 9306-165 · E-Mail: info@gemeindewerke-budenheim.de  
 Störungsmeldungen nach Dienstschluss: Gas/Wasser: Tel. 06131/127003 · Strom: Tel. 06131/127001  
 Polizei: Tel. 110 · Feuerwehr: Tel. 112 · Polizeiinspektion II, Mainz: Tel. 06131/654210  
 Rettungsdienst/Notarztwagen: Tel. 06131/19222 · Ärztliche Bereitschaftspraxen Mainz: Tel. 116117  
 Umwelttelefon der Stadtverwaltung Mainz: Tel. 06131/122121 · Kreisverwaltung Mainz-Bingen: Tel. 06132/787-0  
 Sprechstunde der Kreisverwaltung (Fachstelle Asyl und Integration) im Rathaus Budenheim, 1. OG – Zimmer 23:  
 jeden Donnerstag von 13.00 – 14.00 Uhr; in dringenden Fällen Auskünfte unter Tel. 06132/787-3349, -3322, -3334

### Bekanntmachung

#### Gemeindeverwaltung Budenheim – Behindertenbeirat –

##### Einladung

zu einer öffentlichen Sitzung des Behindertenbeirates am

**Montag, 08.06.2020, 18:00 Uhr,**  
 Bürgerhaus Budenheim, Großer Saal,  
 An der Waldsporthalle 1, Budenheim  
 (Achtung: Sitzungsort geändert!)

##### Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
  2. Feststellung der Tagesordnung
  3. Beschlussfassung über die Niederschrift der Sitzung vom 03.02.2020
  4. Corona-Zeit – Wie geht es weiter?
  5. Satzungsentwurf des Behindertenbeirates
  6. Antrag Fahrscheine
  7. Aktionsplan
  8. Schaffung barrierefreier Arbeitsplätze – Anschreiben
  9. Bericht Stefanie Geiser
  10. Terminfeststellung für die nächste Sitzung am 05.10.2020
  11. Verschiedenes
- Budenheim, 02.06.2020

(Arco Friedrich)  
Vorsitzender

##### Hinweis:

Aufgrund der Corona-Pandemie ist aus Gründen des Gesundheitsschutzes (Abstandsgebot) die Besucherzahl für die Beiratssitzung auf 15 Personen begrenzt

### Bekanntmachung

**Corona-Virus – Rathaus und die gemeindlichen Einrichtungen sowie die Gemeindewerke und die Wohnungsbaugesellschaft bleiben grundsätzlich bis Ende Juni für den Publikumsverkehr geschlossen.**

Die Gemeindeverwaltung Budenheim, die Gemeindewerke Budenheim (AöR) sowie die Wohnungsbaugesellschaft Budenheim GmbH verlängern wegen des Corona-Virus die Schließung der Gebäude für den Publikumsverkehr bis einschließlich Dienstag, 30.06.2020.

Diese Festlegung gilt sowohl für das Rathaus und die Einrichtungen der Gemeinde sowie das Verwaltungsgebäude der Gemeindewerke Budenheim und die Geschäftsstelle der

Wohnungsbaugesellschaft Budenheim.

Der Dienstbetrieb bleibt aber wie bisher bestehen: Anliegen der Einwohnerinnen und Einwohner werden jedoch in dieser Zeit nicht persönlich, sondern telefonisch, per Telefax oder per E-Mail entgegengenommen.

Im Eingangsbereich des Rathauses (Berliner Straße 3) besteht die Möglichkeit, telefonisch über die Telefonzentrale (Rufnummer 300) mit den jeweiligen Mitarbeitern der Verwaltung Kontakt aufzunehmen; ggf. erfolgt von dort eine Weiterleitung an die zuständigen Ansprechpartnerinnen und -partner.

Nur dringende Termine, deren Erledigung nicht aufschiebbar ist, werden von den jeweiligen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern persönlich wahrgenommen – dies jedoch nur nach telefonischer Anmeldung. Ab Dienstag, 02.06.2020, ist, sofern die Bearbeitung von Angelegenheiten als dringlich eingestuft wird, ausnahmsweise ein Einlass für die Einwohnerinnen und Einwohner sowie für Plan- und/oder Projektbesprechungen in die jeweiligen Gebäude möglich. Bei der Vorsprache ist eine Mund-Nasen-Bedeckung zu tragen.  
 Budenheim, 02.06.2020

## Landesausstellung findet statt Kaiserjahr 2020 wird bis ins Jahr 2021 verlängert

**Mainz.** – Das Jahr 2020 steht in den Einrichtungen der Generaldirektion Kulturelles Erbe (GDKE) als „Kaiserjahr“ ganz im Zeichen des Mittelalters. Höhepunkt ist die große Landesausstellung „Die Kaiser und die Säulen ihrer Macht“, die vom 9. September 2020 bis zum 18. April 2021 im Landesmuseum Mainz der GDKE gezeigt werden wird. Auch die schon am 5. Juni 2020 startende Familienausstellung „Ritter, Bauer, Edeldame. Erlebe das Mittelalter mit Händen und Füßen“ im Landesmuseum Mainz kann wie geplant geöffnet werden und lässt die Gäste unter Einhaltung aller

### Evangelische Kirchengemeinde

*Unser Sonntagsgottesdienst beginnt am 7. Juni 2020 um 10.00 Uhr in der Ev. Kirche. Für die Teilnahme ist eine Anmeldung bis Freitag um 12.00 Uhr erforderlich. (Telefon: 06139/368 oder Mail: ekb@gmx.net). Falls der Gottesdienst um 10.00 Uhr seine Höchst-Teilnahmezahl erreicht hat, wird um 11.00 Uhr ein weiterer Gottesdienst angeboten, ebenfalls nur mit vorheriger Anmeldung. Beim Betreten der Kirche steht Desinfektionsmittel zur Händedesinfektion zur Verfügung. Auch beim Betreten und Verlassen der Kirche gilt ein Mindestabstand von 1,5 m zu anderen Teilnehmenden. Nur auf gekennzeichneten Plätzen sitzen. Kein Gesang. Ein Mund-Nase-Schutz muss getragen werden.*

*Für Menschen, die Symptome einer Atemwegserkrankung aufweisen oder Fieber haben, ist der Zutritt nicht gestattet. Das Betreten der Kirche sollte frühestens eine Viertelstunde vor Beginn und nicht verspätet erfolgen.*

*17. Juni 2020, 18.30 Uhr Informationsabend für den Konfi-Kurs 2020/2021*

*Falls Sie kein Einladungsschreiben von uns erhalten haben für den Jahrgang (01.07.2006 bis 31.08.2007) und Interesse haben, melden Sie sich bei uns im Gemeindebüro. Für die Teilnahme am Informationsabend ist eine Anmeldung erforderlich. (Telefon: 06139/368 oder Mail: ekb@gmx.net)*

### Katholische Pfarrgemeinde

**Samstag, 6.6.2020**

*18:30 Uhr Vorabendgottesdienst (Anmeldeschluss Donnerstag, 4.6., 12:00 Uhr)*

**Sonntag, 7.6.2020**

*10:00 Uhr Hochamt (Anmeldeschluss, Donnerstag, 4.6., 12:00 Uhr)*

**Fronleichnam, 11.6.2020**

*10:00 Uhr (Prozession fällt aus! Anmeldung bis 9.6., 12:00 Uhr)*

**Sonntag, 14.6.2020**

*10:00 Uhr Hochamt*  
 Anmeldungen für den Samstags- und Sonntagsgottesdienst sind bis **Donnerstag, 12:00 Uhr** telefonisch unter der 2129 oder per e-mail an: [Info@st-pankratius-budenheim.de](mailto:Info@st-pankratius-budenheim.de) möglich. Spätere Anmeldungseingänge können nicht berücksichtigt werden.

*Mit der Zusage zur Gottesdienstteilnahme erhalten Sie weitere Hinweise. Insgesamt können bis zu 40 Anmeldungen pro Gottesdienst entgegengenommen werden.*

*Das Pfarrbüro bleibt für den Publikumsverkehr vorerst geschlossen.*

**Öffnungszeiten kath. öffentliche Bücherei Budenheim**

*Sonntag von 10:00 bis 11:30 Uhr Buchausleihe.*

### Neues Auto?

Verkaufen Sie Ihren Alten  
in der Heimat-Zeitung!

Tel. 06722/996630, Fax 06722/996699

Corona-Vorschriften das Mittelalter interaktiv erleben.

Durch die Schließungen und Kontaktbeschränkungen der letzten Monate mussten allerdings die Eröffnung des Kaiserjahres auf Burg Trifels im April sowie viele weitere Veranstaltungen und Ausstellungen verschoben werden. Damit die von der GDKE und zahlreichen Partneereinrichtungen mit viel Engagement und Begeisterung gestalteten Angebote dennoch ihr Publikum finden können, wird das Kaiserjahr auf das Jahr 2021 verlängert.

Der rheinland-pfälzische Kulturminister Konrad Wolf sagte zu der

Entscheidung: „Wir wollen die reichhaltige Geschichte unseres Bundeslands vermitteln. Es wäre zu schade gewesen, wenn die Energie und das Engagement der vielen Beteiligten umsonst gewesen wären. Durch die Verlängerung des Kaiserjahres bietet das Land auch 2021 eine große Bühne für die vielfältigen Kulturprogramme und bietet an vielen Orten die Gelegenheit, das Mittelalter im Land am Rhein zu entdecken.“  
 Informationen zu allen Angeboten 2020 finden sich unter [www.kaiser/2020.de](http://www.kaiser/2020.de) sowie in der Broschüre, die an gleicher Stelle zum Download bereitgestellt ist.

# Sport



## Neue Heimat der Turngemeinde Der Gymnastikraum ist zu 95 Prozent fertiggestellt

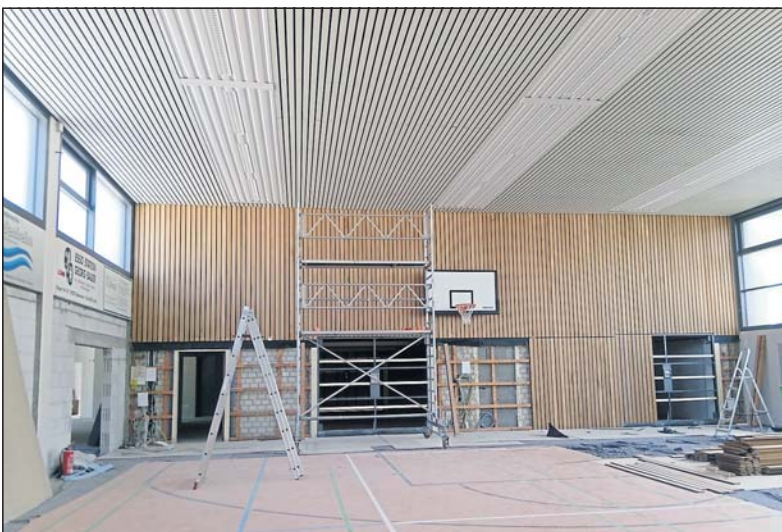
**Budenheim.** – Während der Sportbetrieb coronabedingt über Wochen pausieren musste, wurde am An- und Umbau an und in der Vereinsturnhalle der Turngemeinde weiter fleißig gearbeitet. So fleißig, dass sich die Arbeiten in den letzten Zügen befinden. Wie passend, dass da die Corona-Lockerungen jetzt wieder Sport im alten Teil der TGM-Halle ermöglicht. So fallen die Wiedereröffnung der Bestandshalle und Neueröffnung des Anbaus mit dem neuen Gymnastikraum kurz hintereinander. „Wir können es kaum erwarten unsere Halle mit sportlichem Leben zu füllen“, so der TGM-Vorsitzende Marc Schultheis.

Wie auf den Bildern zu sehen ist, hat sich in den vergangenen Monaten auf der TGM-Baustelle viel

getan. Das Budenheimer Bauunternehmen Hill arbeitete mit Hochdruck im Innenbereich. Der Gymnastikraum – das Herzstück des Anbaus – ist zu 95 Prozent fertiggestellt. Sportboden und Wandverkleidung sind soweit fertig, lediglich der letzte Schliff fehlt noch. Auch der neue, barrierefreie Zugangsbereich, mit dem großen, einladenden Foyer – was die Turngemeinde multifunktional nutzen kann – hat eine beachtliche Verwandlung vollzogen. Erwartungsvoll sehen die TGM-Verantwortlichen den letzten Maßnahmen entgegen: „Wir hoffen die gesamten Räumlichkeiten nach fast zwei Jahren Bauzeit bald in Nutzung nehmen zu können“, blickt Schultheis in die nahe Zukunft und schiebt hinterher: „Es wird richtig gut.“

Das Projektteam und der Generalübernehmer Hill haben hier ein Ergebnis geschaffen, was sich wirklich sehen lassen kann. Die stets zuverlässige und vertrauensvolle Zusammenarbeit hat so

die finanzielle und auch zeitliche Belastung für den Verein erst möglich gemacht. Mit einem Eigenanteil von 900.000€ und unzähligen, ehrenamtlichen Stunden, toller Unterstützung durch Gemeinde, Landkreis und Sportverbände, wird hier am Ende eine Neue Heimat für die TGM entstehen.



*In den vergangenen Monaten auf der TGM-Baustelle viel getan.  
(Fotos: TGM Budenheim)*

Was du für uns gewesen,  
das wissen wir allein.  
Hab Dank für deine Liebe,  
du wirst uns unvergessen sein.

Wir nehmen Abschied

## Reinhold (Kalle) Wirsch

\*13. 03. 1951 † 26. 05. 2020



In Liebe und Dankbarkeit:  
**Margitta  
Katinka und Christian  
Karsten  
sowie alle Angehörigen**

### Budenheim

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis in Budenheim statt. Kondolenzkarten senden Sie bitte an Frau Margitta Wirsch c/o Bestattungsinstitut Veyhmann, Heidesheimer Straße 55, 55257 Budenheim.

### Erfolgreich werben mit einer Anzeige in der Heimatzeitung Budenheim!

Unsere telefonische Anzeigenannahme erreichen Sie Mo. bis Do. bis 16 Uhr und Fr. bis 12 Uhr unter  
Telefon: 06722-9966-0

Landesbetrieb Liegenschafts- und Baubetreuung  
Experten für Bau- und Immobilienmanagement



## Mietgesuch: Depot-/Lagerflächen für Landesbehörde in Mainz/Umgebung

Das Land Rheinland-Pfalz sucht für die Einlagerung von Kulturgütern einer Landesbehörde provisionsfrei eine Liegenschaft zur kurzfristigen Anmietung im stadtnahen Umfeld von Mainz.

Für eine Berücksichtigung der Angebote ist die grundsätzliche Eignung zur Lagerung von Kulturgütern maßgebend. Nachrüstungen für die Wärmeverteilung, den Brand- und Einbruchschutz, Tel/EDV, Grundstücksumzäunungen o.ä. sollen in Abhängigkeit zum angebotenen Bestand verhandelbar sein.

### Gesamtnutzfläche mindestens 4.100 m<sup>2</sup>, davon

- ca. 2.700 m<sup>2</sup> Lagerflächen für Schwerlastregale mit einer Bodentraglast von 1.500 kg/m<sup>2</sup> (lichte Höhe min. 3,5 m); trocken und frostfrei; staplerbefahrbar
- ca. 1.125 m<sup>2</sup> Lagerflächen mit einer Bodentraglast von 1.500 kg/m<sup>2</sup> (lichte Höhe 3,5 m); wärmegeklärt, Temperierung vorhanden oder nachrüstbar
- ca. 275 m<sup>2</sup> Nutzfläche für Büro-, Werkstatt- und Archivräume
- Freiflächen für die Anlieferung und 2 PKW-Stellplätze

### Hinweis:

Als Landesbetrieb nach § 26 LHO tätigen wir keine umsatzsteuerpflichtigen Umsätze. Ihr Angebot mit Angaben zu den Miet- und Mietnebenkosten sowie zum frühesten Mietbeginn erbitten wir **schriftlich** bis spätestens **17.07.2020** an:

### Landesbetrieb Liegenschafts- und Baubetreuung Zentrale

z. Hd. Herrn Christian Müller  
Rheinstraße 4E  
55116 Mainz

Kontakt: E-Mail: [MuellerChristian.Zentrale@LBBnet.de](mailto:MuellerChristian.Zentrale@LBBnet.de)  
Telefon: +49 6131 20496 167

Land Rheinland-Pfalz: **FAMILIEN-  
FREUNDLICHER  
ARBEITGEBER**



# BESTATTUNGSINSTITUT VEYHELMANN

Tag und Nacht erreichbar, 55257 Budenheim, Heidesheimer Straße 55, Tel. 06139 / 92990

Wir nehmen uns Zeit für Sie und begleiten Sie im Trauerfall, und erledigen für Sie die mit der Bestattung verbundenen Angelegenheiten.  
Gerne beraten wir Sie auch Unverbindlich bei einer Bestattungsvorsorge, Sterbegeldversicherungen und bankabgesicherte Einmalzahlung.  
Weitere Informationen finden Sie unter [www.bestattungen-veyhmann.de](http://www.bestattungen-veyhmann.de)

Mitglied des Kuratoriums Deutsche Bestattungskultur e.V. Mitglied im Bundesverband des Deutschen Bestattungsgewerbes e.V. Mitglied der Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand AG Mitglied der Bestatter-Innung Rheinhesen

Columba Partner des Digitalen Nachlassdienstes Partner der Nürnberger Versicherung abcfinance Ihr starker Mittelstandspartner

## Rosemarie Reinehr

geb. Drechsel

\*17. 09. 1936 † 07. 05. 2020

### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme so vielfältig zum Ausdruck brachten.

Besonderer Dank gilt Father Wilfried für die einfühlsamen Worte bei der Trauerfeier, den Mitarbeitern des Albertus-Stift in Gau-Algesheim sowie dem Bestattungsinstitut Veyhmann für die würdevolle Begleitung.

Im Namen aller Angehörigen:  
**Ralf und Gabriele Reinehr**

Budenheim, im Juni 2020

Der FV 1919 Budenheim e.V. trauert  
um sein langjähriges Mitglied und Förderer

## Irmgard Vornwald

Wir werden sie stets in guter Erinnerung behalten.

In stillem Gedenken  
**Der Vorstand**

Sein Einsatz ist  
unbezahlbar.  
Deshalb braucht  
er Ihre Spende.



[seenotretter.de](http://seenotretter.de)



# Gartengestaltung FEKI

J. Iljazi  
Heidesheimer Str. 127  
55257 Budenheim  
www.feki-garten.de

Tel. 0 61 39 - 29 18 67  
Fax 0 61 39 - 29 28 68  
Mobil 01 73-6 53 00 98  
info@feki-garten.de

## Musikinstrumente für Schule in Afrika

Für ein privates Hilfsprojekt in Afrika  
([http://teaml-groenland.de/?page\\_id=844](http://teaml-groenland.de/?page_id=844)) **suche ich einfache Musikinstrumente** als Spende, wie z.B. Flöten, Gitarren, Geigen, Trompeten (keine Elektronik, voll funktionsfähig & als Standardinstrument für Schulen geeignet). Bitte diese bei Wiedemann, Jahnstr. 35, Budenheim abgeben oder mich per E-Mail für Abholung kontaktieren – [f.wiedemann@gmx.de](mailto:f.wiedemann@gmx.de).  
Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

## Info Info

Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Silberbesteck, Armband- und Taschenuhren auch defekt, Münzen aller Art, Musikinstrumente, Kaffeeservice (Meissen), Wandteller, Holz- und Porzellanfiguren, alte Bierkrüge, Blechspielzeug, Altgold, Modeschmuck und Bernstein aller Art. Zahle Bar und fair.  
Telefon 06145/3461386

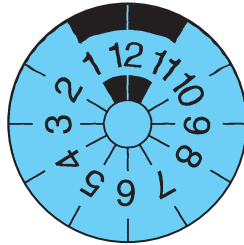
Für Versandtätigkeiten  
auf 450 € Basis  
suchen wir ab sofort  
2-3 Mitarbeiter(innen).

Bewerbung unter:  
[info@segelladen.de](mailto:info@segelladen.de)  
oder 06139/29380

Damit alle es erfahren

*Familienanzeigen*  
in die  
Heimat-Zeitung Budenheim!

Telefon 06722/996630  
Telefax 06722/996699



Nächster Prüftermin: 10.06.2020

AUTOWERKSTATT  
Schneider & von den Driesch GmbH  
Kirchstraße 75, 55257 Budenheim

Telefon (06139) 55 60,  
[www.alleautos.org](http://www.alleautos.org)

**AUTO  
WERKSTATT**  
Wir wollen, daß Sie uns gut finden.

Von Herzen danke ich meiner Familie  
und allen Gratulanten, die mir an meinem

*runden Geburtstag*

viel Freude bereitet und an mich gedacht haben.  
Die Segenswünsche von  
Bischof Peter Kohlgraf haben mich sehr berührt.



*Katharina Gill*

Budenheim, im Mai 2020

Landesbetrieb Liegenschafts- und Baubetreuung  
Experten für Bau- und Immobilienmanagement



## Kaufgesuch: Depot-/Lagerflächen oder Baugrundstück für Landesbehörde in Mainz/Umgebung

Das Land Rheinland-Pfalz sucht für die Einlagerung von Kulturgütern einer Landesbehörde provisionsfrei eine Liegenschaft im stadtnahen Umfeld von Mainz. Dabei ist sowohl ein Grundstück für einen Neubau als auch eine Bestandsimmobilie mit den entsprechenden Anforderungen möglich.

Für eine Berücksichtigung der Angebote ist die grundsätzliche Eignung zur Lagerung von Kulturgütern maßgebend (Bestand oder Neubau):

- **Gesamtnutzfläche mindestens 8.200 m<sup>2</sup>**, davon
  - ca. 3.350 m<sup>2</sup> Lagerflächen für Schwerlastregale mit einer Bodentraglast von 1.500 kg/m<sup>2</sup> (lichte Höhe 5 m); temperiert; staplerbefahrbar
  - ca. 1.500 m<sup>2</sup> Lagerflächen für Schwerlastregale sowie Werkstatträume mit einer Bodentraglast von 1.500 kg/m<sup>2</sup> (lichte Höhe 3,5 m); temperiert; staplerbefahrbar
  - ca. 2.050 m<sup>2</sup> Lagerflächen für Kistenlager (lichte Höhe 3,5 m); temperiert
  - ca. 1.000 m<sup>2</sup> Nutzfläche für Büro- und Archivräume
  - 300 m<sup>2</sup> Garage
  - 2 Stellplätze und Lagerflächen im Freien
- Baurechtliche Voraussetzungen für die genannte Nutzung sollten gegeben sein (Neubau).

*Hinweis:*

Der Käufer übernimmt keine Maklergebühren. Ihr aussagekräftiges Angebot erbitten wir **schriftlich** bis spätestens **17.07.2020** an:

Landesbetrieb Liegenschafts- und Baubetreuung  
Zentrale

z. Hd. Herrn Christian Müller  
Rheinstraße 4E  
55116 Mainz

Kontakt: E-Mail: [MuellerChristian.Zentrale@LBBnet.de](mailto:MuellerChristian.Zentrale@LBBnet.de)  
Telefon: +49 6131 20496 167

Land Rheinland-Pfalz **FAMILIEN-  
FREUNDLICHER  
ARBEITGEBER**



Rheinland-Pfalz



Jeden Dienstag ab 16.6.2020  
bis Ende August eine  
Mondscheinfahrt durch den  
Inselrheim bis Bingen/Rüdesheim

Abfahrt Budenheim 19.00 Uhr  
Rückkunft ca. 22.00 Uhr  
Preis p.P. 20,00 €

Jeden Donnerstag ab 18.6.2020  
bis Ende August eine Burgenfahrt  
bis zur Loreley, anschl. 1 Std.  
Landgang in Bacharach

Abfahrt Budenheim 10.00 Uhr  
Rückkunft ca. 18.30 Uhr  
Erw. 30,00 € / Kind 15,00 €

Jeden Sonntag ab 21.6.2020 bis  
Ende August eine Schifffahrt  
Rhein aufwärts in den Erfelder  
Altrhein mit einem  
Abstecher in den Main bis  
zur Schleuse Kostheim

Abfahrt Budenheim 11.00 Uhr  
Rückkunft ca. 18.00 Uhr  
Erw. 30,00 € / Kind 15,00 €

An Bord gilt Maskenpflicht  
wie in Gaststätten

Nur mit Reservierung!

Personenschifffahrt Nikolay  
Tel. 06139/2415 oder 378  
Fax 06139/291985

Wir kaufen  
Wohnmobile + Wohnwagen  
Telefon 03944/36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) (Fa.)

ZU GUTER LETZT

DESIGN • MÖBEL

FENSTER • TÜREN • SERVICE



Ihr Wunschbad

vom Schreiner

**K** HOLZWERKSTÄTTE  
**KÖNIG**

INH. AXEL+MARKUS KÖNIG OHG

Hechtenkaute 11 • 55257  
Budenheim ☎ 06139/8338

[www.holzwerkstaette-koenig.de](http://www.holzwerkstaette-koenig.de)

## MEHRMARKEN CENTER

! Ständig 50 Jahreswagen auf Lager !

Jetzt aber schnell zu Autohaus Höptner  
Profitieren Sie vom Alter Ihres Fahrzeuges!



**- GROSSE SONDERAKTION -**  
**Bis zu 15% Nachlass auf Werkstattkosten!\***

\*Je älter das Auto, umso größer der Rabatt auf Reparatur- und  
Wartungskosten. - Fahrzeugalter 15 Jahre = 15%,  
Fahrzeugalter 10 Jahre = 10%, Fahrzeugalter 5 Jahre = 5% Nachlass

>>> Service für alle Automarken <<<

Autohaus  
**HÖPTNER** GmbH

CITROËN PKW und Nutzfahrzeug Servicepartner  
Fachbetrieb für Gasumrüstung  
Reisemobilservice  
Am Mombacher Kreisel  
In der Dalheimer Wiese 17  
55120 Mainz-Mombach  
Tel. 06131 - 96 21 00 Fax 06131 - 9 62 10 20

TÜVRheinland®  
Genau. Richtig.

Täglich TÜV-Prüfung bei uns im Haus

